

III. Popisné deskriptory / Characterization and Evaluation Descriptors – *Rosa* L.

č. des. /Desc. no.	Pořad. číslo/ Number	Znak	Stupnice	Hodnoty/Values		Descriptor	Scale
				záhonové/ garden	pnoucí a sadové/ climbing and shrub		
1 Morfologické znaky / Morphological characters							
1. 1 Rostlina / Plant							
1.	1.1.1	Rostlina - výška	1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	záhonové/ garden < 40 [cm] 40-60 [cm] 61-80 [cm] 81-120 [cm] > 120 [cm]	pnoucí a sadové/ climbing and shrub < 150 [cm] 150-200 [cm] 201-300 [cm] 301-600 [cm] > 600 [cm]	Plant - height	1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
1. 2 Květenství / Inflorescence							
2.	1.2.1	Květenství – počet květů na jednom výhonu (záhonové růže)	1 velmi nízký 3 nízký 5 střední 7 vysoký 9 velmi vysoký	1 2-3 4-9 10-25 > 25		Inflorescence – number of flowers per inflorescence (garden roses)	1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
3.	1.2.2	Květenství – počet květenství na rostlině (záhonové růže)	1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	1 květ/1 flower květy ojedinělé/sporadic flowers 25 % výhonů s květem 50 % výhonů s květem > 50 % výhonů s květem		Inflorescence – abundance of flowers on plant (garden roses)	1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high

4.	1.2.3	Květenství – pokryvnost květů na rostlině (pnoucí a sadové)	1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	< 30 [%] 30 - 50 [%] 51 - 70 [%] 71 - 84 [%] > 85 [%]	Inflorescence - cover of flowers on plant (climbing and shrub roses)	1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
1.3 Květ / Flower						
5.	1.3.1	Květ - plnost (počet korunních plátků)	1 jednoduchý 2 prázdný 3 poloprázdný 5 poloplňný 7 plný 9 hustě plný	5 6 – 14 15 – 20 20 – 30 30 – 40 > 40	Flower- fullness (number of petals)	1 single 2 empty 3 semi-empty 5 semi-full 7 full 9 dense-full
6.	1.3.2	Květ – průměr	1 velmi malý 2 velmi malý až malý 3 malý 4 malý až střední 5 střední 6 střední až velký 7 velký 8 velký až velmi velký 9 velmi velký	< 2 [cm] 2 – 4 [cm] 4,1 – 5,5 [cm] 5,6 – 7,0 [cm] 7,1 – 8,0 [cm] 8,1 – 9,0 [cm] 9,1 – 10,0 [cm] 10,1 – 12,0 [cm] > 12 [cm]	Flower - diameter	1 very small 2 very small to small 3 small 4 small to intermediate 5 intermediate 6 intermediate to large 7 large 8 large to very large 9 very large
1. 3. 3 Květ -barva / Flower - colour						

7.	1.3.3.1	Květ-barva základní	1 bílá 2 žlutá 3 oranžová 4 červená 5 růžová 6 fialová 7 černá 8 zelená 9 modrá		Flower- basic colour	1 white 2 yellow 3 orange 4 red 5 rose/pink 6 violet 7 black 8 green 9 blue
8.	1.3.3.2	Květ-barva, odchylka od základní barvy směrem do barvy: (odstínu)	1 bílé (světlá) 2 žluté 3 oranžové 4 červené 5 růžové 6 fialové 7 černé (tmavá) 8 zelené 9 modré		Flower-- additional colour - difference from the basic colour to the colour (tone)	1 white (light) 2 yellow 3 orange 4 red 5 rose/pink 6 violet 7 black (dark) 8 green 9 blue
9.	1.3.3.3	Květ-barva vnější strany korunního plátku	0 neodlišená 1 bílá 2 žlutá		Flower- colour of the petal outer side	0 not distinct 1 white 2 yellow
2. Biologické znaky / Biological characters						
10.	2.1	Kvetení - doba prvního kvetení (pnoucí růže)	1 krátká 5 střední 9 dlouhá	< 10 dnů/days 20 – 30 dnů/days > 40 dnů/days	Flowering - duration of first flowering (climbing roses)	1 short 5 intermediate 9 long
11.	2.1.1	Kvetení – opakování	0 ne 1 ano		Flowering -	0 no 1 yes
12.	2.2	Vůně	0 bez vůně 1 slabá 2 zřetelná		Fragrant	0 not fragrant 1 slight 2 distinct
	2.3	Houbové choroby/Fungal diseases				

13.	2.3.1	Houbové choroby - výskyt na počátku vegetace (kolem 10.7.) - černá skvrnitost	0 bez výskytu 1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	rostlina bez viditelného napadení infection invisible or not found ojedinělé příznaky choroby sporadic disease symptoms 25 % rostliny napadeno 25 % plant affected 50 % rostliny napadeno 50 % plant affected 75 % rostliny napadeno 75 % plant affected celá rostlina napadená/bez listů whole plant affected/plant leafless	Fungal diseases - occurrence at the vegetation beginning (about 10/07) - black spot	0 not present 1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
14.	2.3.2	Houbové choroby - výskyt na počátku vegetace (kolem 10.7.) - padlí	0 bez výskytu 1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	rostlina bez viditelného napadení infection invisible or not found ojedinělé příznaky choroby sporadic disease symptoms 25 % rostliny napadeno 25 % plant affected 50 % rostliny napadeno 50 % plant affected 75 % rostliny napadeno 75 % plant affected celá rostlina napadená/bez listů whole plant affected/plant leafless	Fungal diseases - occurrence at the vegetation beginning (about 10/07) - mildew	0 not present 1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
15.	2.3.3	Houbové choroby - výskyt na počátku vegetace (kolem 10.7.) - rez	0 bez výskytu 1 velmi nízká 5 střední 9 velmi vysoká	rostlina bez viditelného napadení infection invisible or not found ojedinělé příznaky choroby sporadic disease symptoms 50 % rostliny napadeno 50 % plant affected celá rostlina napadená whole plant affected	Fungal diseases - occurrence at the vegetation beginning (about 10/07) - rust	0 not present 1 very low 5 intermediate 9 very high

16.	2.3.4	Houbové choroby - výskyt na konci vegetace (kolem 20.8.)- černá skvrnitost	0 bez výskytu 1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	rostlina bez viditelného napadení infection invisible or not found ojedinělé příznaky choroby sporadic disease symptoms 25 % rostliny napadeno 25 % plant affected 50 % rostliny napadeno 50 % plant affected 75 % rostliny napadeno 75 % plant affected celá rostlina napadená/bez listů whole plant affected/plant leafless	Fungal diseases - occurrence at the vegetation end (about 20/08) - black spot	0 not present 1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
17.	2.3.5	Houbové choroby - výskyt na konci vegetace (kolem 20.8.)- padlí	0 bez výskytu 1 velmi nízká 3 nízká 5 střední 7 vysoká 9 velmi vysoká	rostlina bez viditelného napadení infection invisible or not found ojedinělé příznaky choroby sporadic disease symptoms 25 % rostliny napadeno 25 % plant affected 50 % rostliny napadeno 50 % plant affected 75 % rostliny napadeno 75 % plant affected celá rostlina napadená/bez listů whole plant affected/plant leafless	Fungal diseases - occurrence at the vegetation end (about 20/08) - mildew	0 not present 1 very low 3 low 5 intermediate 7 high 9 very high
18.	2.3.6	Houbové choroby - výskyt na konci vegetace (kolem 20.8.)- rez	0 bez výskytu 1 velmi nízká 5 střední 9 velmi vysoká	rostlina bez viditelného napadení infection invisible or not found ojedinělé příznaky choroby sporadic disease symptoms 50 % rostliny napadeno 50 % plant affected celá rostlina napadená/bez listů whole plant affected	Fungal diseases - occurrence at the vegetation end (about 20/08) - rust	0 not present 1 very low 5 intermediate 9 very high

19.	2.4	Poškození rostliny mrazem (sadové a pnoucí růže)	0 není patrné 1 velmi nízké 3 nízké 4 nízké až střední 5 střední 6 střední až vysoké 7 vysoké 8 vysoké až velmi vysoké 9 velmi vysoké	bez znatelného poškození damage not visible poškozeny špičky výhonů shoot tips damaged poškození výhonů z 25 % 25 % shoots damaged poškození výhonů z 50 % 50 % shoots damaged poškození výhonů ze 75 % 75 % shoots damaged poškozen celý jednoletý výhon whole annual shoot damaged poškozeno dvoulété dřevo biennial wood damaged poškození až k zemi damage to the ground zcela zničená rostlina whole plant damaged	Frost damage on plant (climbing and shrub roses)	0 not visible 1 very low 3 low 4 low to medium 5 medium 6 medium to high 7 high 8 high to very high 9 very high
-----	-----	--	---	--	--	---